


Al Sr. D. J. P. L. Governante -

En exor. de que el Sr. Conde en orden de la Real Audiencia
presentado un papel de la enmendada de orani dias
a 17 que a este hombre le mande poner en carcel de
Carcel por una muerte de hombre y otros delitos que
se le imputaban segun y de ver en el proceso y pro-
ceder que le han seguido y aunque el Sr. Conde me
haya escrito a firmar la sentencia que el Sr. Conde
dijo al dicho Sr. Conde y haya informado al Sr. Conde que yo no quisiera
firmar de sentencia en contra de la vida de un hombre que
en publico de pectora fidedigna que quando fuere necesario
se han de constar segun que estaba prompts a firmar
dicha sentencia y que solo reparaba en que el Conde
no me habia echo relacion de los hechos de la causa como
es obligacion anadiendo a esto que me allaba en la forma
y quando se me traen a firmar dichas sentencias me
traban cerradas y selladas el secretario del estado segun
es de su oficio y no de otro de Corte que es lo que se me ofre-
cio de reparo para entonces y porque de lo no faltan
amig. Conscience y a lo que debo y asi mismo de la au-
toridad que me toca de los Consultores habiendose hafor-
me relacion de las causas segun siempre se ha estado
y por que tambien la madre del que mató dicho Barca
estubo este Gobierno en faller y vino a pedirme justicia
con grandes instancia y proxi. entonces era yo todo
los procesos y en el mes de abril pasado allandose en la
villa de orani dio dicha mujer nuevos pruebas contra
este Sr. Conde presumiendo que el escriuano de la causa havia

110
111
112
113
114
115
116
117
118
119
120
121
122
123
124
125
126
127
128
129
130
131
132
133
134
135
136
137
138
139
140
141
142
143
144
145
146
147
148
149
150
151
152
153
154
155
156
157
158
159
160
161
162
163
164
165
166
167
168
169
170
171
172
173
174
175
176
177
178
179
180
181
182
183
184
185
186
187
188
189
190
191
192
193
194
195
196
197
198
199
200
201
202
203
204
205
206
207
208
209
210
211
212
213
214
215
216
217
218
219
220
221
222
223
224
225
226
227
228
229
230
231
232
233
234
235
236
237
238
239
240
241
242
243
244
245
246
247
248
249
250
251
252
253
254
255
256
257
258
259
260
261
262
263
264
265
266
267
268
269
270
271
272
273
274
275
276
277
278
279
280
281
282
283
284
285
286
287
288
289
290
291
292
293
294
295
296
297
298
299
300
301
302
303
304
305
306
307
308
309
310
311
312
313
314
315
316
317
318
319
320
321
322
323
324
325
326
327
328
329
330
331
332
333
334
335
336
337
338
339
340
341
342
343
344
345
346
347
348
349
350
351
352
353
354
355
356
357
358
359
360
361
362
363
364
365
366
367
368
369
370
371
372
373
374
375
376
377
378
379
380
381
382
383
384
385
386
387
388
389
390
391
392
393
394
395
396
397
398
399
400
401
402
403
404
405
406
407
408
409
410
411
412
413
414
415
416
417
418
419
420
421
422
423
424
425
426
427
428
429
430
431
432
433
434
435
436
437
438
439
440
441
442
443
444
445
446
447
448
449
450
451
452
453
454
455
456
457
458
459
460
461
462
463
464
465
466
467
468
469
470
471
472
473
474
475
476
477
478
479
480
481
482
483
484
485
486
487
488
489
490
491
492
493
494
495
496
497
498
499
500
501
502
503
504
505
506
507
508
509
510
511
512
513
514
515
516
517
518
519
520
521
522
523
524
525
526
527
528
529
530
531
532
533
534
535
536
537
538
539
540
541
542
543
544
545
546
547
548
549
550
551
552
553
554
555
556
557
558
559
560
561
562
563
564
565
566
567
568
569
570
571
572
573
574
575
576
577
578
579
580
581
582
583
584
585
586
587
588
589
590
591
592
593
594
595
596
597
598
599
600
601
602
603
604
605
606
607
608
609
610
611
612
613
614
615
616
617
618
619
620
621
622
623
624
625
626
627
628
629
630
631
632
633
634
635
636
637
638
639
640
641
642
643
644
645
646
647
648
649
650
651
652
653
654
655
656
657
658
659
660
661
662
663
664
665
666
667
668
669
670
671
672
673
674
675
676
677
678
679
680
681
682
683
684
685
686
687
688
689
690
691
692
693
694
695
696
697
698
699
700
701
702
703
704
705
706
707
708
709
710
711
712
713
714
715
716
717
718
719
720
721
722
723
724
725
726
727
728
729
730
731
732
733
734
735
736
737
738
739
740
741
742
743
744
745
746
747
748
749
750
751
752
753
754
755
756
757
758
759
760
761
762
763
764
765
766
767
768
769
770
771
772
773
774
775
776
777
778
779
780
781
782
783
784
785
786
787
788
789
790
791
792
793
794
795
796
797
798
799
800
801
802
803
804
805
806
807
808
809
810
811
812
813
814
815
816
817
818
819
820
821
822
823
824
825
826
827
828
829
830
831
832
833
834
835
836
837
838
839
840
841
842
843
844
845
846
847
848
849
850
851
852
853
854
855
856
857
858
859
860
861
862
863
864
865
866
867
868
869
870
871
872
873
874
875
876
877
878
879
880
881
882
883
884
885
886
887
888
889
890
891
892
893
894
895
896
897
898
899
900
901
902
903
904
905
906
907
908
909
910
911
912
913
914
915
916
917
918
919
920
921
922
923
924
925
926
927
928
929
930
931
932
933
934
935
936
937
938
939
940
941
942
943
944
945
946
947
948
949
950
951
952
953
954
955
956
957
958
959
960
961
962
963
964
965
966
967
968
969
970
971
972
973
974
975
976
977
978
979
980
981
982
983
984
985
986
987
988
989
990
991
992
993
994
995
996
997
998
999
1000

Gratificado la quald. mujer le dio al principio
los quales no se han ellos por suuome y o asun-
tado en aquella ocasion de orden de senor
D. vncj. juntamente con el ofisial y escribano
para la refaicion de la moneda en el estado de
orarij y como en este medio el senor de la
Causa que era delegado de ellas despachó Comis-
sario para la defensa del Reo ha quedado la
ofensa sin execucion y la parte querellante
sin la satisfacion que de justicia pide. todo lo
qual me ha parecido representarlo a V. y no
obstante esto pareciere a V. que debo firmar
dicha Sentencia y no falto al cumplimiento
de mi obligacion y de la autoridad del puesto
de regidor que ougo me mandare que la firme
lo executare para que en todo tiempo Conte y por
mi descargo Conte que he echo la debida diligen-
cia con el deseo que tengo de acatar y obedecer
a V. Caller y Caruel a 1. de Setiembre 1668.

Don Juan Ferno Nauerraz

Lo que realmente passa en la materia es que mox de
un año estava en la Carcel el Reo. Frayn Barca
y hauiendose hoído las partes se hizo la s. 

Segun los meritos del proceso que el Sr. Carlos de Ho-
nello Consultor nombrado no por el Regidor presbitero
sino por los pasados y aprobado por los mismos
Senores del estado, este entrego la sentencia con
el proceso a festantino Arudi que fue el mismo
quien le llevo para sentenciarle y le dio el bapate
la sentencia para firmarla el Regidor que estava
en la Carcel impedido en la muerte del Sr. marq:
de laconi y acabo de diez le devio por respuesta
Antioyo Grada por dho. Causas que el Regidor
reuso firmar la sentencia por estar preso y que
los Papaltes no lo conocian por Regidor, replicole
dicho Doctor le dixera de suparte firmase la sen-
tencia y despachase, pues el estar en la Carcel
no solo impedia y con esto dixera a senocer a los Pa-
palles que era Regidor y que despachando los pre-
cesos obligara a Dios a que presto le sacasen
de la Carcel.

No es obligacion ny estilo de los consultores conferir
las Causas con el Regidor, segun es notorio a todos
los Senores ministros que antes de esto han pas-
sado por ello, en particular quando los Consulta-
res no son Voluntarios sino negetarios, ny menos
ny menos era razon que el dicho Consultor habie-
ra sido alla Carcel para conferir con dicho Regidor
porque siendo Abogado de la Causa de dicho Sr.
marques de laconi no havia de dar sombra de

de desconfianza.

Las Sentencias que se hacen en esta Ciudad por el Regidor no suelen andar selladas, y aunque se le haya suado dicho procurador de causas, ni fue orden del Consultor, ni seria defecto que impidiese la forma y el despacho que no se debe retardar por preeminencia tan alta, que nuevamente pretende el puesto de Regidor.

Y si se juzga que es de obligacion del Consultor acudir en poder del Regidor, y que siendo abogado del dicho Sr. Marques de Saceri no puede dar sombra alguna alla parte á travez con los despachos, no solo esta vez, pero siempre acudirá para conferir esta y demas causas, y visitar muchos dias al dicho Regidor que si ha via echo otros procedimientos los hubiera podido entregar al notario de la causa, que allandose en proceso se hubiera tenido la debida consideracion segun se ha tenido en la sentencia por los meritos de los procedimientos que en ellos se han hallado. Callar y
ibre a' 12. 1668

El Sr. Carlos de Honetas

Predicamentaria ibris 1668 Cab.

Quis huiusmodi actis factis verbo in Regio Consulto
prouidet, quod mandetur dicto nobili Decano, qui

quatenus dictam sententiam subscribat attenta
premia dicti Consultoris Subscriptionem Colo: Inq:

Don Francisco Cao

Die decima septima predictorum mensis et anni Cab.
la parte provision de la senoria de la villa de S. Lorenzo del
Real Consejo Real de notifiada por mi notario publico
al dicho noble Don Juan Gerónimo Claveria Puzi-
der del marg. de oranj y ha sido aquella respon-
dió que estaba pronto obedecer lo ordenado y que
no era menester la dicha notificación y que lo que
en el Real Consejo se acuerda de la parte del dicho
Baron que el noble impedia y que por la copia
de los dichos procedimientos se vea si se le entregan
pues por tal vez Franco Carta peticante de S. Juan
y Pedro marqués

Don Francisco Pons notario

